**Anexa nr. 2**

 **la Ordinul Ministerului Finanțelor nr. 50**

 **din 15 martie 2017**



**MINISTERUL FINANȚELOR AL REPUBLICII MOLDOVA**

**SERVICIUL FISCAL DE STAT**

MINISTRY OF FINANCE OF THE REPUBLIC OF MOLDOVA

STATE TAX SERVICE

**Forma/** Форма/ Form **1-DTA17**

**Cod QR**

 **Certificat de rezidenţă/**

СЕРТИФИКАТ О РЕЗИДЕНТСТВЕ/ RESIDENCE CERTIFICATE

**Nr./** № **\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ din/** от/ dated **\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

 (**data**/ дата/ date, **luna**/ месяц/ month**, anul**/ год/ year)

1. **DATE DESPRE CONTRIBUABIL*/*** ИНФОРМАЦИЯ О НАЛОГОПЛАТЕЛЬЩИКЕ/ INFORMATION OF THE TAXPAYER

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|

|  |  |
| --- | --- |
|  |  |

 **Denumirea întreprinderii sau numele şi prenumele persoanei fizice Numărul de identificare** Наименование предприятия или фамилия и имя физического лица Идентификационный номер  Name of the enterprise or name and surname of the individual Tax Identification Number

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  |  |  |

 **Strada, număru**l **Localitatea Țara** Улица, номер Населённый пункт Страна  Street, number Place Country  |

**2. CERTIFICATUL AUTORITĂŢII COMPETENTE A REPUBLICII MOLDOVA**/ СЕРТИФИКАТ КОМПЕТЕНТНОГО ОРГАНА РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА/ CERTIFICATE OF THE COMPETENT AUTHORITY OF THE REPUBLIC OF MOLDOVA

**Autoritatea competentă certifică că contribuabilul indicat în prezentul formular este rezident al REPUBLICII MOLDOVA în sensul Convenţiei (Acordului) pentru evitarea dublei impuneri între Republica Moldova şi\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_, semnată la\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_.**

Компетентный орган подтверждает, что налогоплательщик, указанный в этом формуляре, является резидентом РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА в понимании Конвенции (Соглашения) об избежании двойного налогообложения между Республикой Молдова и \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_, подписанной в \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_.

The competent authority certifies that the taxpayer indicated in this form is a resident of the REPUBLIC OF MOLDOVA in terms of the Convention (Agreement) for the avoidance of double taxation between the Republic of Moldova and \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_, signed at \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_.

**şi este valabil pentru anul fiscal \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_.**

и действителен на налоговый год

and is valid for the fiscal year

 **Numele şi prenumele \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_** \_\_\_\_

 Фамилия и имя/ Name and Surnam\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**Locul**/ Место/ Place \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ **Semnătura** /Подпись/ Signature\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**Data**/ Дата/ Date „\_\_\_”**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**  **Funcţia/** Должность/Position \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

 **Ştampila/** Печать/ Stamp